

627785-2026 - Procedură concurențială

Polonia – Servicii de reparare și de întreținere a pompelor de lichid – Remont dla zakładów JSW S.A. ognioszczelnych pomp zatapialnych

OJ S 176/2026 11/09/2026

Anunț de participare sau de concesiune - regim standard

Servicii

1. Cumpărător

1.1. Cumpărător

Denumire oficială: Jastrzębska Spółka Węglowa S.A. z siedzibą w Jastrzębiu Zdroju, Zakład Wsparcia Produkcji

E-mail: przetargi@zwp.jsw.pl

Activitatea entității contractante: Prospectarea sau extracția de cărbune ori de alți combustibili solizi

2. Procedură

2.1. Procedură

Titlu: Remont dla zakładów JSW S.A. ognioszczelnych pomp zatapialnych

Descriere: Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera Specyfikacja techniczna stanowiąca załącznik nr 1 do SWZ

Identifikatorul procedurii: 62367ca7-7ab5-44fb-a2ba-01e10e04f409

Identificator intern: 40/P/26

Tip de procedură: Deschisă

Procedura este accelerată: nu

2.1.1. Scop

Natura contractului: Servicii

Clasificarea principală (cpv): 50511100 Servicii de reparare și de întreținere a pompelor de lichid

2.1.2. Locul de executare

Subdiviziunea țării (NUTS): Rybnicki (PL227)

Țara: Polonia

2.1.2. Locul de executare

Subdiviziunea țării (NUTS): Tyski (PL22C)

Țara: Polonia

2.1.2. Locul de executare

Subdiviziunea țării (NUTS): Gliwicki (PL229)

Țara: Polonia

2.1.4. Informații generale

Informații suplimentare: 1.Zamawiający dopuszcza złożenie oferty, obejmującej usługę pochodzącą w całości z państw członkowskich Unii Europejskiej, państw będących stronami Porozumienia Światowej Organizacji Handlu w sprawie zamówień rządowych lub państw będących stronami innych umów międzynarodowych gwarantujących na zasadzie wzajemności i równości dostęp do rynku zamówień publicznych, których stroną jest Unia

Europejska. Ustalenie pochodzenia usługi nastąpi na podstawie oświadczenia zawartego w treści Formularza ofertowego, a także na podstawie załącznika nr 4 i 4a do SWZ.

Jednocześnie ustalenie pochodzenia usługi nastąpi przy uwzględnieniu przepisu art. 3 ust. 4 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2022/1031 z dnia 23 czerwca 2022 r. w sprawie dostępu wykonawców, towarów i usług z państw trzecich do unijnych rynków zamówień publicznych i koncesji oraz procedur wspierających negocjacje dotyczące dostępu unijnych wykonawców, towarów i usług do rynków zamówień publicznych i koncesji państw trzecich (Instrument Zamówień Międzynarodowych – IZM), zgodnie z którym pochodzenie usługi ustala się na podstawie pochodzenia świadczącego ją wykonawcy. 2. Na podstawie art. 226 ust. 1 pkt 5 w zw. z art. 16b ust. 2 PZP, Zamawiający odrzuci ofertę, której przedmiotem będzie usługa w całości albo części pochodząca z innych państw niż państwa członkowskie Unii Europejskiej oraz innych niż państwa będące stronami Porozumienia Światowej Organizacji Handlu w sprawie zamówień rządowych lub stronami innych umów międzynarodowych gwarantujących na zasadzie wzajemności i równości dostęp do rynku zamówień publicznych, których stroną jest Unia Europejska.

Temei juridic:

Directiva 2014/25/UE

2.1.5. Condițiile achiziției publice

Condiții de depunere:

Numărul maxim de loturi pentru care un ofertant poate depune oferte: 3

2.1.6. Motive de excludere

Sursele motivelor de excludere: Anunț

Încălcarea obligațiilor stabilite în temeiul unor motive de excludere pur naționale: 1. Na podstawie art. 393 ust. 1 pkt 1 PZP zamawiający nie będzie stosował podstaw wykluczenia, określonych w art. 108 ust. 1 PZP. 2. Zamawiający będzie stosował podstawy wykluczenia przewidziane w art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13.04.2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego oraz art. 5k ust. 1 rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014 z dnia 31.07.2014 r. dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie w brzmieniu nadanym rozporządzeniem Rady (UE) 2022/576 w sprawie zmiany rozporządzenia (UE) nr 833/2014 dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie. 3. Na podstawie art. 393 ust. 1 pkt 2 PZP zamawiający wykluczy z postępowania wykonawcę, który skieruje do realizacji zamówienia osobę, zatrudnioną na podstawie stosunku pracy, stosunku cywilnoprawnego lub jakiegokolwiek innego stosunku prawnego, w tym osobę prowadzącą działalność gospodarczą (również jednoosobowo), której przyznano uprawnienia do jednorazowej odprawy pieniężnej, urlopu górniczego albo urlopu dla pracowników zakładu przeróbki mechanicznej węgla, przewidziane w art. 11a ust. 1 i art. 11aa ust. 1 ustawy z dnia 7 września 2007 r. o funkcjonowaniu górnictwa węgla kamiennego.

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titlu: Zadanie 1 - remont ognioszczelnych pomp zatapialnych typoszeregu „P” produkcji Powen

Descriere: Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera Specyfikacja techniczna stanowiąca załącznik nr 1 do SWZ

Identificator intern: zadanie 1 - 40/P/26

5.1.1. Scop

Natura contractului: Servicii

Clasificarea principală (cpv): 50511100 Servicii de reparare și de întreținere a pompelor de lichid

5.1.2. Locul de executare

Subdiviziunea țării (NUTS): Rybnicki (PL227)

Țara: Polonia

5.1.3. Durata estimată

Durată: 12 Luni

5.1.4. Reînnoire

Numărul maxim de reînnoiri: 0

5.1.6. Informații generale

Participare rezervată:

Participarea nu este rezervată.

Trebuie să fie specificate numele și calificările profesionale ale personalului însărcinat cu executarea contractului: Nu este obligatorie

Achiziția face obiectul Acordului privind achizițiile publice (AAP): nu

5.1.9. Criterii de selecție

Sursele criteriilor de selecție: Anunț

Criteriu: Alte cerințe economice sau financiare

Descrierea criteriului de selecție: Szczegółowe informacje zostały zawarte w SWZ

Criteriu: Referințe despre servicii specificate

Descrierea criteriului de selecție: Szczegółowe informacje zostały zawarte w SWZ

5.1.10. Criterii de atribuire

Criteriu:

Tip: Preț

Descriere: 100%

5.1.11. Documentele achiziției

Limbile în care documentele achiziției sunt disponibile oficial: polonă

Unde se găsesc documentele achiziției: <https://efo.jsw.pl>

5.1.12. Condițiile achiziției publice

Condiții de depunere:

Depunere electronică: Obligatorie

Adresa de depunere: <https://efo.jsw.pl>

Limbile în care pot fi depuse ofertele sau cererile de participare: polonă

Catalog electronic: Obligatorie

Este nevoie de semnătura sau sigiliul electronic(ă) avansat(ă) sau calificat(ă) [conform definiției din Regulamentul (UE) nr. 910/2014]

Descrierea garanției financiare: Informație a fost inclusă în SWZ

Termenul-limită pentru primirea ofertelor: 13/10/2026 11:00:00 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Durata în care oferta trebuie să rămână valabilă: 90 Zile

Informații privind deschiderea publică:

Data deschiderii: 13/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Clauzele contractuale:

Executarea contractului trebuie efectuată în cadrul unor programe de angajare protejată: Nu
Condiții privind executarea contractului: Informație dot. art. 455, art. 436, art. 437, art. 438
PZP zostały zawarte w dokumentach zamówienia

Acord financiar: Zapłata wynagrodzenia nastąpi w terminie 60 dni od daty otrzymania faktury
przez zamawiającego

5.1.15. Aspecte tehnice**Acord-cadru:**

Niciun acord-cadru

Informații despre sistemul dinamic de achiziții:

Nu există un sistem dinamic de achiziție

Licitatie electronica: da

5.1.16. Informații suplimentare, mediere și căi de atac

Organizația responsabilă cu căile de atac: Krajowa Izba Odwoławcza przy Prezesie Urzędu
Zamówień Publicznych

Informații privind termenele-limită pentru reexaminare: Wykonawcom przysługują środki
ochrony prawnej określone w Dziale IX PZP, z zastrzeżeniem wyłączenia wprowadzonego na
podstawie art. 505 ust. 1a PZP .

Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții:

Jastrzębska Spółka Węglowa S.A. z siedzibą w Jastrzębiu Zdroju, Zakład Wsparcia Produkcji

Organizația care furnizează mai multe informații cu privire la căile de atac: Krajowa Izba
Odwoławcza przy Prezesie Urzędu Zamówień Publicznych

5.1. Lot: LOT-0002

Titlu: Zadanie 2 - remont ognioszczelnych pomp zatapialnych typoszeregu „PZ” , „PSZ”
produkcji KSK

Descriere: Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera Specyfikacja techniczna
stanowiąca załącznik nr 1 do SWZ

Identifikator intern: zadanie 2 - 40/P/26

5.1.1. Scop

Natura contractului: Servicii

Clasificarea principală (cpv): 50511100 Servicii de reparare și de întreținere a pompelor de
lichid

5.1.2. Locul de executare

Subdiviziunea țării (NUTS): Rybnicki (PL227)

Țara: Polonia

5.1.2. Locul de executare

Subdiviziunea țării (NUTS): Gliwicki (PL229)

Țara: Polonia

5.1.2. Locul de executare

Subdiviziunea țării (NUTS): Tyski (PL22C)

Țara: Polonia

5.1.3. Durata estimată

Durată: 12 Luni

5.1.4. Reînnoire

Numărul maxim de reînnoiri: 0

5.1.6. Informații generale

Participare rezervată:

Participarea nu este rezervată.

Trebuie să fie specificate numele și calificările profesionale ale personalului însărcinat cu executarea contractului: Nu este obligatorie

Achiziția face obiectul Acordului privind achizițiile publice (AAP): nu

5.1.9. Criterii de selecție

Sursele criteriilor de selecție: Anunț

Criteriu: Alte cerințe economice sau financiare

Descrierea criteriului de selecție: Szczegółowe informacje zostały zawarte w SWZ

Criteriu: Referințe despre servicii specificate

Descrierea criteriului de selecție: Szczegółowe informacje zostały zawarte w SWZ

5.1.10. Criterii de atribuire

Criteriu:

Tip: Preț

Descriere: 100%

5.1.11. Documentele achiziției

Limbile în care documentele achiziției sunt disponibile oficial: polonă

Unde se găsesc documentele achiziției: <https://efo.jsw.pl>

5.1.12. Condițiile achiziției publice

Condiții de depunere:

Depunere electronică: Obligatorie

Adresa de depunere: <https://efo.jsw.pl>

Limbile în care pot fi depuse ofertele sau cererile de participare: polonă

Catalog electronic: Obligatorie

Este nevoie de semnătura sau sigiliul electronic(ă) avansat(ă) sau calificat(ă) [conform definiției din Regulamentul (UE) nr. 910/2014]

Descrierea garanției financiare: Informacje zostały zawarte w SWZ

Termenul-limită pentru primirea ofertelor: 13/10/2026 11:00:00 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Durata în care oferta trebuie să rămână valabilă: 90 Zile

Informații privind deschiderea publică:

Data deschiderii: 13/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Clauzele contractuale:

Executarea contractului trebuie efectuată în cadrul unor programe de angajare protejată: Nu

Condiții privind executarea contractului: Informacje dot. art. 455, art. 436, art. 437, art. 438

PZP zostały zawarte w dokumentach zamówienia

Acord financiar: Zapłata wynagrodzenia nastąpi w terminie 60 dni od daty otrzymania faktury przez zamawiającego

5.1.15. Aspecte tehnice

Acord-cadru:

Niciun acord-cadru

Informații despre sistemul dinamic de achiziții:

Nu există un sistem dinamic de achiziție
Licitație electronică: da

5.1.16. Informații suplimentare, mediere și căi de atac

Organizația responsabilă cu căile de atac: Krajowa Izba Odwoławcza przy Prezesie Urzędu Zamówień Publicznych

Informații privind termenele-limită pentru reexaminare: Wykonawcom przysługują środki ochrony prawnej określone w Dziale IX PZP, z zastrzeżeniem wyłączenia wprowadzonego na podstawie art. 505 ust. 1a PZP .

Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții:

Jastrzębska Spółka Węglowa S.A. z siedzibą w Jastrzębiu Zdroju, Zakład Wsparcia Produkcji

Organizația care furnizează mai multe informații cu privire la căile de atac: Krajowa Izba Odwoławcza przy Prezesie Urzędu Zamówień Publicznych

5.1. Lot: LOT-0003

Titlu: Zadanie 3 - remont ognioszczelnych pomp zatapialnych typoszeregu „FLYGT” produkcji XYLEM

Descriere: Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera Specyfikacja techniczna stanowiąca załącznik nr 1 do SWZ

Identifikator intern: zadanie 3 - 40/P/26

5.1.1. Scop

Natura contractului: Servicii

Clasificarea principală (cpv): 50511100 Servicii de reparare și de întreținere a pompelor de lichid

5.1.2. Locul de executare

Subdiviziunea țării (NUTS): Rybnicki (PL227)

Țara: Polonia

5.1.2. Locul de executare

Subdiviziunea țării (NUTS): Gliwicki (PL229)

Țara: Polonia

5.1.2. Locul de executare

Subdiviziunea țării (NUTS): Tyski (PL22C)

Țara: Polonia

5.1.3. Durata estimată

Durată: 12 Luni

5.1.4. Reînnoire

Numărul maxim de reînnoiri: 0

5.1.6. Informații generale

Participare rezervată:

Participarea nu este rezervată.

Trebuie să fie specificate numele și calificările profesionale ale personalului însărcinat cu executarea contractului: Nu este obligatorie

Achiziția face obiectul Acordului privind achizițiile publice (AAP): nu

5.1.9. Criterii de selecție

Sursele criteriilor de selecție: Anunț

Criteriu: Alte cerințe economice sau financiare

Descrierea criteriului de selecție: Szczegółowe informacje zostały zawarte w SWZ

Criteriu: Referințe despre servicii specificate

Descrierea criteriului de selecție: Szczegółowe informacje zostały zawarte w SWZ

5.1.10. Criterii de atribuire

Criteriu:

Tip: Preț

Descriere: 100%

5.1.11. Documentele achiziției

Limbile în care documentele achiziției sunt disponibile oficial: polonă

Unde se găsesc documentele achiziției: <https://efo.jsw.pl>

5.1.12. Condițiile achiziției publice

Condiții de depunere:

Depunere electronică: Obligatorie

Adresa de depunere: <https://efo.jsw.pl>

Limbile în care pot fi depuse ofertele sau cererile de participare: polonă

Catalog electronic: Obligatorie

Este nevoie de semnătura sau sigiliul electronic(ă) avansat(ă) sau calificat(ă) [conform definiției din Regulamentul (UE) nr. 910/2014]

Descrierea garanției financiare: Informație a fost furnizată în SWZ

Termenul-limită pentru primirea ofertelor: 13/10/2026 11:00:00 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Durata în care oferta trebuie să rămână valabilă: 90 Zile

Informații privind deschiderea publică:

Data deschiderii: 13/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Clauzele contractuale:

Executarea contractului trebuie efectuată în cadrul unor programe de angajare protejată: Nu

Condiții privind executarea contractului: Informație dot. art. 455, art. 436, art. 437, art. 438

PZP a fost furnizată în documentach zamówienia

Acord financiar: Zapłata wynagrodzenia nastąpi w terminie 60 dni od daty otrzymania faktury przez zamawiającego

5.1.15. Aspecte tehnice

Acord-cadru:

Niciun acord-cadru

Informații despre sistemul dinamic de achiziții:

Nu există un sistem dinamic de achiziție

Licitare electronică: da

5.1.16. Informații suplimentare, mediere și căi de atac

Organizația responsabilă cu căile de atac: Krajowa Izba Odwoławcza przy Prezesie Urzędu Zamówień Publicznych

Informații privind termenele-limită pentru reexaminare: Wykonawcom przysługują środki ochrony prawnej określone w Dziale IX PZP, z zastrzeżeniem wyłączenia wprowadzonego na podstawie art. 505 ust. 1a PZP .

Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții:

Jastrzębska Spółka Węglowa S.A. z siedzibą w Jastrzębiu Zdroju, Zakład Wsparcia Produkcji

8. Organizații

8.1. ORG-0001

Denumire oficială: Jastrzębska Spółka Węglowa S.A. z siedzibą w Jastrzębiu Zdroju, Zakład Wsparcia Produkcji

Număr de înregistrare: 6330005110

Adresă poștală: ul. Towarowa 1

Localitate: Jastrzębie-Zdrój

Cod poștal: 44-330

Subdiviziunea țării (NUTS): Rybnicki (PL227)

Țara: Polonia

E-mail: przetargi@zwp.jsw.pl

Telefon: +48 32 756 4969

Adresa de internet: www.jsw.pl

Punctul final de schimb de informații (URL): www.jsw.pl

Rolurile acestei organizații:

Cumpărător

Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții

8.1. ORG-0002

Denumire oficială: Krajowa Izba Odwoławcza przy Prezesie Urzędu Zamówień Publicznych

Număr de înregistrare: 5262239325

Adresă poștală: ul. Postępu 17a

Localitate: Warszawa

Cod poștal: 02-676

Subdiviziunea țării (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Țara: Polonia

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telefon: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Adresa de internet: www.uzp.gov.pl

Punctul final de schimb de informații (URL): <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>

Rolurile acestei organizații:

Organizația responsabilă cu căile de atac

Organizația care furnizează mai multe informații cu privire la căile de atac

8.1. ORG-0000

Denumire oficială: Publications Office of the European Union

Număr de înregistrare: PUBL

Localitate: Luxembourg

Cod poștal: 2417

Subdiviziunea țării (NUTS): Luxembourg (LU000)

Țara: Luxemburg

E-mail: ted@publications.europa.eu

Telefon: +352 29291

Adresa de internet: <https://op.europa.eu>

Rolurile acestei organizații:

TED eSender

Informații privind anunțul

Identificatorul versiunea anunțului: 9a2cbe39-1796-433e-9118-acae4a0016d0 - 01

Tip de formular: Procedură concurențială

Tip de anunț: Anunț de participare sau de concesiune - regim standard

Subtipul anunțului: 17

Data notificării expedierii: 10/09/2026 12:31:41 (UTC+00:00) ora Europei Occidentale, GMT

Limbile în care acest anunț este disponibil oficial: polonă

Numărul de publicare al anunțului: 627785-2026

Numărul ediției JO S: 176/2026

Data publicării: 11/09/2026